

**Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

**Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe**

**Biblia, lat**

**Menardus <Eisnacensis>**

**[Basel], 8. Sept. 1477**

Pro Logvs

[urn:nbn:de:bsz:31-295433](#)

chaldeis. **A**manete in terra; et fuite regi babilonis: et bene erit vobis. **F**actū est autē in mēse septimo venit ismael filius nathanie filii elisama de semine regio et decē viri cum eo: p̄cussérūtq̄ godoliā. qui et mortu⁹ est: sed et iudeos ⁊ caldeos q̄ erāt cū eo in maspha. **C**ōsurgēsq̄ om̄is p̄plus a puo v̄sq̄ ad magnū et p̄ncipes militū venerūt in egip̄tu; timētes chaldeos. **F**actū ē vero in anno tricesimo septimo trāsmigratōnis ioachim regis iude. mēse duodecimo vicefima ⁊ septima die mensis. subleuauit euilmerodach rex babilonis āno quo regnare ceperat caput ioachim regis iuda de carcere: et locutus ē ei benigne. **E**t posuit thronū ei⁹ super thronū regū q̄ erāt cū eo in babilone: ⁊ mutauit vestes ei⁹ q̄s habuerat in carcere. et comedebat panē s̄ep̄ in oſpectu ei⁹ cunctis diebus vite sue: anonā q̄z constituit ei fine in termiſſione q̄ et dabaēt ei a rege p̄ singulos dies om̄ib⁹ diebus vite sue.

**E**xplīcīt liber regum quartus. **I**nīcipit p̄logus in librū paralipomenon primū.

*Ha  
Pūmīnī dōnt  
Rādīnī*

**I**nīcipit p̄logus in librū paralipomenon primū.

**S**eptuaginta inīpretum pura. ⁊ vt ab eis in grecū versa est edicio p̄ maneret: sup̄flue michromati episcoporū sanctissime atq̄ doctis simile impelleres: vt hebreia volumina latino ſimone trāfferrem. **Q**uod em̄ semel aures hom̄im occupauerat. et naſcētis ecclēſie roborauerūt fidē: iustū erit etiā n̄o filēcio cōprobari. **N**ūc vero cū p̄ varietate regionē diuīsa ferant̄ exemplaria et germana illa antiquaç trāſlatio corrupta fit atq̄ violata: m̄i arbitrii putas. aut e pluribus iudicare qđ verū fit aut nouū opus in veteri operi cōdere: illud tib⁹q̄ iudeis. cornicū vt dicit̄ oculos ſigere Alexandria ⁊ egipt⁹ in septuaginta suis eſchīū laudat auctōre: oſtātinopolis v̄sq̄ anthiochiā lūciam martiris exemplaria p̄bat. **M**edie inības pūmīcē paleſtinōs codices legūt: q̄s ab origene elaboratos eusebi⁹ et pamphilius vulgauerunt. **T**otusq̄ orbis hac inīſe trifaria varietate opugnat. **E**t certe origenes non ſolū exempla op̄ſuit q̄tuor editōnum in regione ſingula verba describēs. vt vt vñdissenties ſtatim ceteris inīſe ſeſtītib⁹ arguat: ſed qđ maioris audacie eſt

in editōne septuaginta theodoſonis editōne miscuit: aſtericis deſignās q̄ min⁹ fuerint: et virḡlis q̄ ex ſup̄fluō videbanē appofita. **S**i igīt alijs licuit nō tenere qđ ſemel ſuſceperant. et poſt ſeptuaginta cellulas q̄ vulgo ſine auctōre iactant̄ ſinglas cellulas aperuere. **H**oc in ecclēijs legit̄ qđ ſeptuaginta neſcierūt: cur me nō ſuſcipiant latini mei q̄ inuiolata editōne veteri ita nouē cōdidi. vt laborē meu hebreis et qđ hijs mai⁹ ē aſtōlōis auctorib⁹ oprobē? **S**criphi nuplibū de optimo ḡne in terptādi. oſtēdes illa de euāgelio. ex egipto vocauit filiū meū. et qm̄ nazareus vocabit̄. et videbūt in quē op̄uerūt. et illud aſtōli qđ oculos nō videt nec auris audiuit et in cor hois nō aſcēderūt q̄ p̄arauit de⁹ diligētib⁹ ſe. ceteraq̄ hijs ſimilia in hebreoz libris inueniri. **C**erte apli ⁊ euāgeliste. ſeptuaginta inīpreteſ nouerāt: ⁊ vnde eis hec dicē q̄ in ſeptuaginta nō habent̄. **C**ristus dñs nōſter v̄trū ſe testamēti ſditor in euāgelio ſcđm iohannē q̄ credit inq̄t in me ſic dīc ſcriptura: flumi na de rētre ei⁹ fluēt aque viue. **V**tq̄ ſcrip̄tū ē: qđ ſcriptū eſſe teſtaſ. **V**bi ſcriptū ē. **S**eptuaginta nō habet̄: apocīfa neſcīt ecclēſia. **A**d hebreos igīt reuertendū eſt: vnde et dñs loquit̄. ⁊ diſcipuli exēpla p̄ſumūt. **H**ec pace veteſ loquor: et obtrectatorib⁹ meis tñm rñdeo. q̄ camino dente merobūt: in publico detrahentes et legētes in angūlis id eſt accusatores et defensores: cum in alijs p̄bent qđ in me reprobat̄: quaſi virt⁹ et viciū nō in rebus fit: ſed cū auctōre mutes tur. **C**eterū memīni editōne ſeptuaginta trāſlatorū olim de greco emēdatā tribuif se me nōis: nec inimicū debere estimari eōrū quos in cōuentu fratrū ſemp̄ ediffiero. **E**t qđ nūc debreiamī id eſt verba dierum inīpretaſ ſum idcirco feci: vt inextincibiles moras et filuam nomīnū que ſcrip̄torū ſuſa ſunt vicio. ſenſuūq̄ barbariem apertiū et pueruū cola digererem: mihi metīpi et meis. iuxta iſmemū canens. ſi aures ſurde ſunt ceteroz.:

**E**xplīcīt prolog⁹. **I**nīcipit liber paralipomenon.

**CAPITVLVM I.**